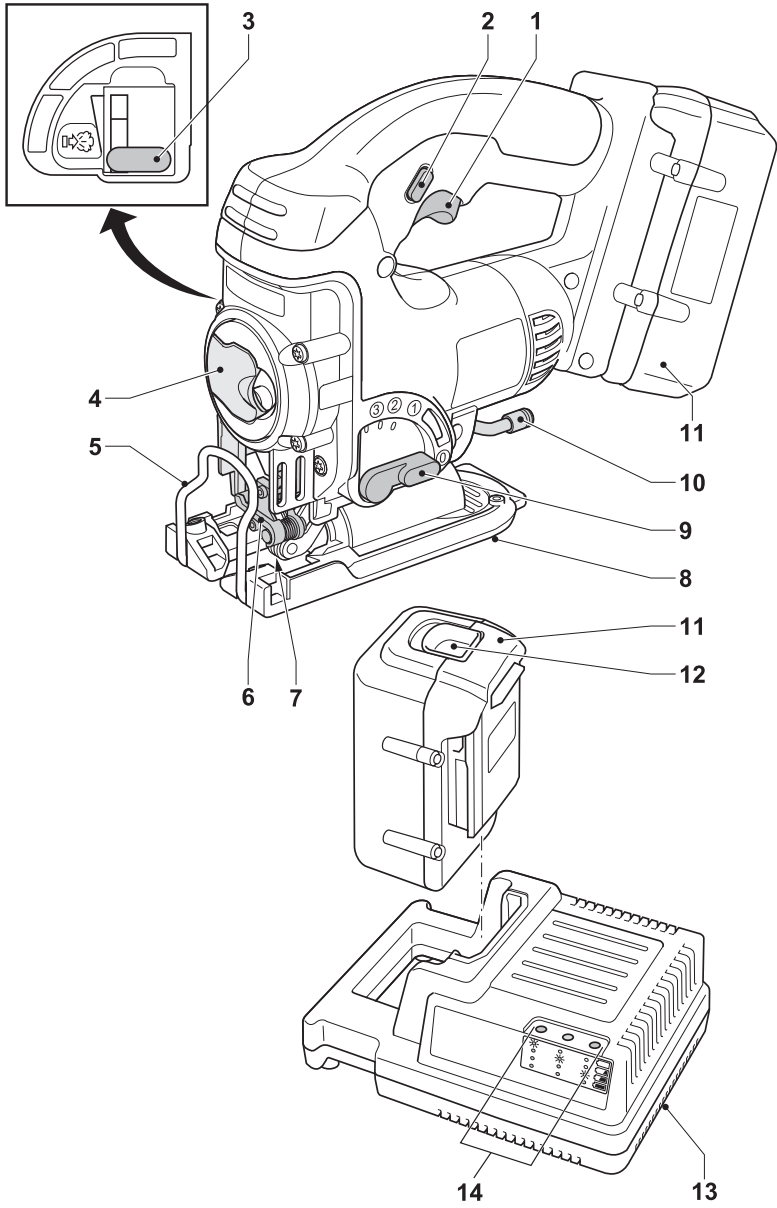

DEWALT®

599111-79 SK

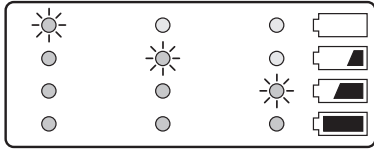
Preložené z pôvodného návodu

DC308

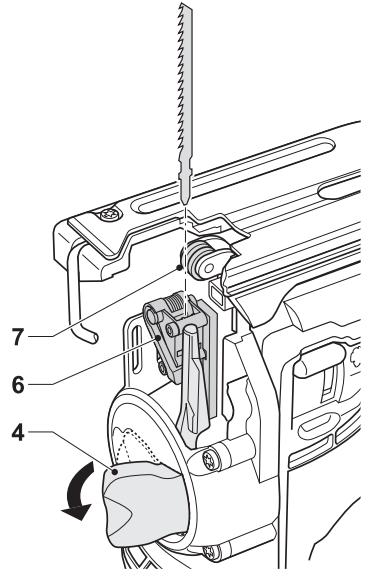
DC318



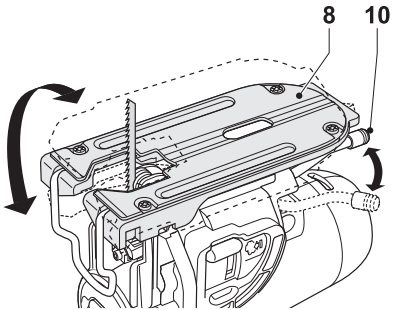
A



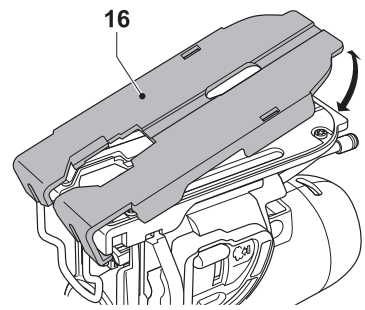
B



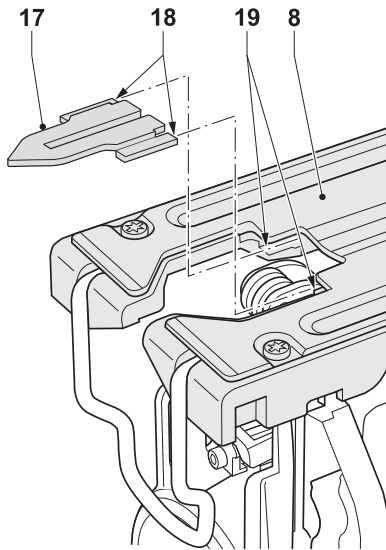
C



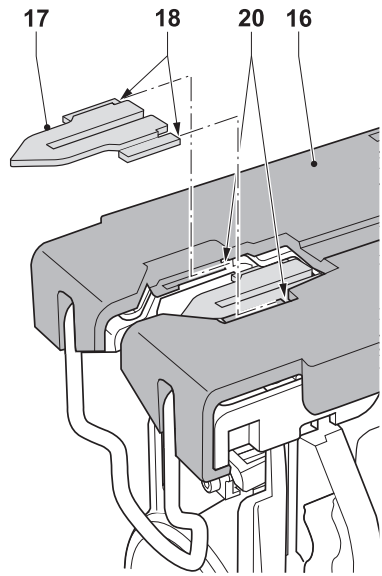
D



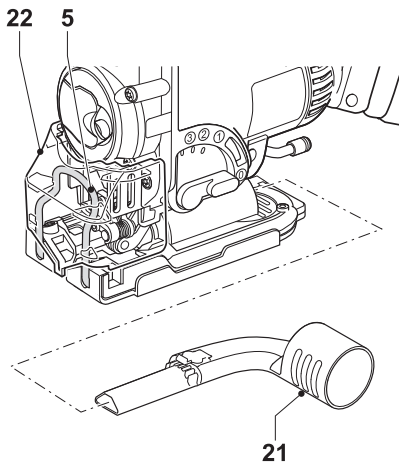
E



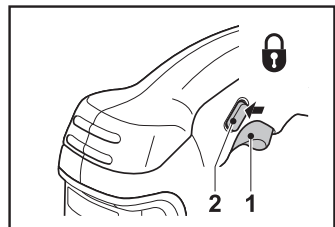
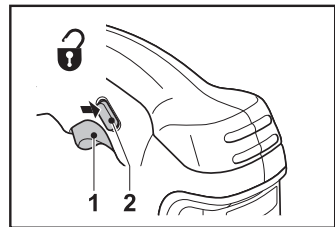
F1



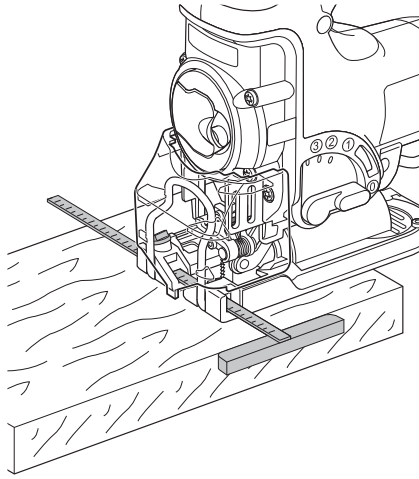
F2



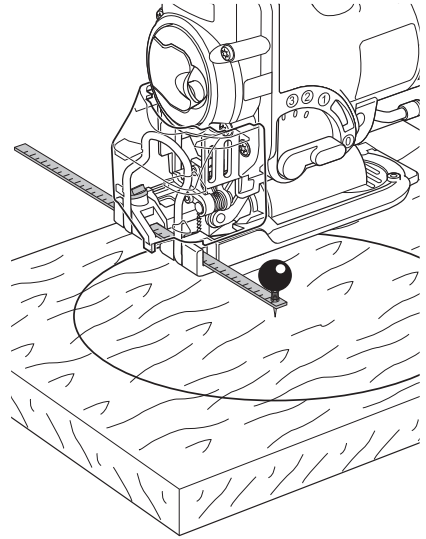
G



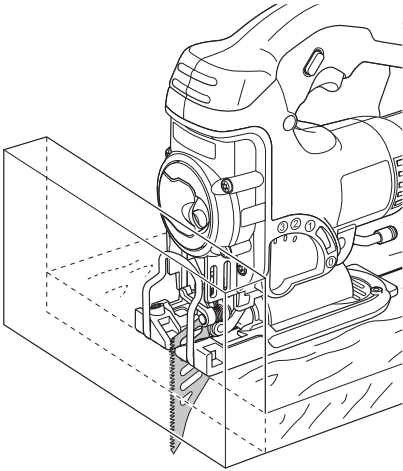
H



I



J



K

AKUMULÁTOROVÁ PRIAMOČIARA PÍLA DC308/DC318

Blahoželáme Vám!

Zvolili ste si náradie značky DEWALT. Roky skúseností, dôkladný vývoj výrobkov a inovácia vytvorili zo spoločnosti DEWALT jedného z najspolahlivejších partnerov pre používateľov profesionálneho elektrického náradia.

Technické údaje

	DC308	DC318
Napätie zdroja	V_{DC} 36	28
Max. výstupný výkon	W 550	550
Otáčky naprázdno	min^{-1} 0 - 2700	0 - 2700
Zdvih	mm 26	26
Hĺbka rezu:		
- drevo	mm 130	130
- hliník	mm 25	25
- oceľ	mm 10	10
Nastavenie uhla sklonu	(l/p) 0 - 45°	0 - 45°
Hmotnosť (bez akumulátora)	2,54	2,54

Akumulátor	DE9360	DE9280
Napätie zdroja	V_{DC} 36	28
Kapacita	Ah 2,2	2,2
Hmotnosť	kg 1,0	1,0

Nabíjačka	DE9000
Napätie v sieti	V_{AC} 230
Približná doba nabíjania	min 60
Hmotnosť	kg 0,9

Poistky	
náradie 230 V	10 A v napájacej sieti

Popis: Bezpečnostné pokyny

Nižšie uvedený popis opisuje stupeň závažnosti každého označenia. Prečítajte si pozorne návod na obsluhu a venujte pozornosť týmto symbolom.



NEBEZPEČENSTVO: Označuje bezprostredne hroziacu rizikovú situáciu, ktorá **povedie** k spôsobeniu **vážneho alebo smrteľného zranenia** v prípade, že sa tomu nezabráni.



VAROVANIE: Označuje možné hroziace nebezpečenstvo ktoré, v prípade nedodržania, **môže spôsobiť smrť alebo vážne zranenie**.



UPOZORNENIE: Označuje potenciálne hroziacu rizikovú situáciu, ktorá **môže** viesť k spôsobeniu **ľahkého alebo stredne vážneho zranenia** v prípade, že sa tomu nezabráni.

UPOZORNENIE: Ak nie je použitý výstražný symbol, označuje potenciálne hroziacu rizikovú situáciu, ktorá **môže** viesť k spôsobeniu **hmotných škod** v prípade, že sa tomu nezabráni.



Upozorňuje na riziko úrazu spôsobeného elektrickým prúdom.



Upozorňuje na riziko vzniku požiaru.

ES Prehlásenie o zhode v rámci EÚ



DC308 /DC318

Spoločnosť DEWALT prehlasuje, že tieto elektrické náradia spĺňajú nasledovné bezpečnostné normy a nariadenia: 98/37/EC, 89/336/EEC, 86/188/EEC, 2002/95/EC, EN 60745-1, EN 60745-2-11, EN 60335, EN 55014-2, EN 55014-1, EN 61000-3-2 & EN 61000-3-3.

DE9000

Spoločnosť DEWALT prehlasuje, že táto nabíjačka spĺňa nasledovné bezpečnostné normy a nariadenia: EN 60335-1, EN 60335-2-29.

V prípade záujmu o podrobnejšie informácie, kontaktujte prosím spoločnosť DEWALT na dole uvedenej adrese alebo na adrese uvedenej na konci tohto návodu.

	DC308	DC318
L_{pA} (akustický tlak)	90,2 dB(A)	90,2 dB(A)
L_{WA} (akustický výkon)	101,2 dB(A)	101,2 dB(A)
Vibrácie RMS prenášané na obsluhu	10,01 m/s ²	10,01 m/s ²
K_{pA} (nepresnosť akustického tlaku)	2,8 dB(A)	2,8 dB(A)
K_{WA} (nepresnosť akustického výkonu)	2,8 dB(A)	2,8 dB(A)

Technický a vývojový riaditeľ
Horst Grossmann



DEWALT, Richard-Klinger-Strasse 11
D-65510, Idstein, Germany
4/2007

Bezpečnostné pokyny

Všeobecné bezpečnostné pokyny pre prácu s elektrickým náradím



VAROVANIE! Pozorne si prečítajte všetky bezpečnostné varovania a pokyny. Nedodržanie nižšie uvedených pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom, vznik požiaru alebo vážne poranenie.

Tieto pokyny uložte na bezpečnom mieste pre prípadné ďalšie použitie. Označenie „elektrické náradie“ vo všetkých nižšie uvedených upozorneniach odkazuje na Vaše náradie napájané zo siete (obsahuje napájací prívodný kábel) alebo náradie napájané batériami (bez prívodného kábla).

- 1 **Bezpečnosť v pracovnom priestore**
 - a **Pracovný priestor udržiavajte čistý a dobre osvetlený.** Preplnený a neosvetlený pracovný priestor môže viesť k spôsobeniu úrazu.
 - b **Nepracuje s elektrickým náradím vo výbušnom prostredí, ako je prostredie s horľavými kvapalinami, plynmi alebo s výbušným prachom.** Elektrické náradie je zdrojom iskrenia, ktoré môže viesť k vznieteniu horľavín.
 - c **Pri práci s elektrickým náradím dbajte na to, aby sa do jeho blízkosti nedostali deti a okolo stojace osoby.**

Rozptyľovanie môže spôsobiť stratu kontroly nad náradím.

2 Elektrická bezpečnosť

- a **Zástrčka prívodného kábla náradia musí zodpovedať zásuvke. Nikdy akýmkoľvek spôsobom zástrčku neupravujte. Pri náradí, ktoré je chránené uzemnením nepoužívajte akékoľvek redukcie zástrčiek.** Neupravované zástrčky a zodpovedajúce zásuvky znižujú riziko vzniku úrazu elektrickým prúdom.
 - b **Nedotýkajte sa uzemnených povrchov, ako sú napr. potrubia, radiátory, sporáky a chladničky.** Pri uzemnení Vášho tela vzrastá riziko úrazu elektrickým prúdom.
 - c **Nevystavujte náradie dažďu alebo vlhku.** Pokiaľ do náradia vnikne voda, zvýši sa riziko úrazu elektrickým prúdom.
 - d **S prívodným káblom zaobchádzajte opatrne. Nikdy nepoužívajte prívodný kábel na prenášanie náradia, jeho posúvanie alebo za neho neťahajte pri odpájaní náradia z elektrickej siete. Chráňte kábel pred vysokými teplotami, masnotou, ostrými hranami a pohyblivými časťami.** Poškodené alebo spletené káble zvyšujú riziko úrazu elektrickým prúdom.
 - e **Pokiaľ s náradím pracujete vo vonkajšom prostredí, používajte predĺžovací kábel určený do vonkajšieho prostredia.** Práca s predĺžovacím káblom na vonkajšie použitie znižuje riziko vzniku úrazu elektrickým prúdom.
- ## 3 Bezpečnosť osôb
- a **Zostaňte stále pozorní, sledujte, čo robíte a pri práci s náradím pracujte s rozvahou. S náradím nepracujte ak ste unavení alebo ak ste pod vplyvom omamných látok, alkoholu alebo liekov.** Chvilka nepozornosti pri práci s náradím môže viesť k vážnemu úrazu.
 - b **Používajte prostriedky na ochranu bezpečnosti. Vždy používajte ochranu zraku.** Bezpečnostná výbava ako je respirátor, neklzáva bezpečnostná obuv, pevná prilba alebo ochranné slúchadlá použitá v zodpovedajúcich podmienkach znižuje riziko úrazu.
 - c **Zabráňte náhodnému zapnutiu. Pred pripojením náradia k elektrickej**

- zásuvke zaistíte, aby bol hlavný vypínač vo vypnutej polohe.** Prenášanie náradia s prstom na hlavnom vypínači alebo pripojenie prírodného kábla k elektrickému rozvodu pokiaľ je hlavný vypínač náradia v polohe zapnuté môže spôsobiť úraz.
- d Pred zapnutím náradia sa vždy uistite, či nie sú v jeho blízkosti kľúče alebo nastavovacie prípravky.** Kľúče alebo nastavovacie prípravky zabudnuté na pohyblivých častiach náradia môžu viesť k spôsobeniu úrazu.
- e Neprekážajte sami sebe. Pri práci vždy udržiajte vhodný a pevný postoj.** Tým umožní lepšiu ovládateľnosť náradia v neočakávaných situáciách.
- f Vhodne sa obliekajte. Nenoste voľný odev alebo šperky. Dbajte na to, aby sa Vaše vlasy, odev alebo rukavice nedostali do nebezpečnej blízkosti pohyblivých častí.** Voľné šaty, šperky alebo dlhé vlasy môžu byť pohyblivými dielmi zachytené.
- g Pokiaľ je zariadenie vybavené adaptérom na pripojenie zariadení na zachytávanie prachu, zaistite jeho správne pripojenie a riadne fungovanie.** Použitie týchto zariadení môže znížiť nebezpečenstvo týkajúce sa prachu.
- 4 Prevádzka a údržba elektrického náradia**
- a Na náradie príliš netlačte. Používajte správne elektrické náradie, ktoré zodpovedá vykonávanej práci.** Pri použití správneho typu náradia bude práca vykonaná lepšie a bezpečnejšie.
- b Pokiaľ nejde hlavný vypínač náradia zapnúť a vypnúť, s náradím nepracujte.** Akékoľvek náradie s nefunkčným hlavným vypínačom je nebezpečné a musí byť opravené.
- c Pred výmenou akýchkoľvek častí, príslušenstva či iných pripojených súčastí, pred prevádzkaním servisu alebo pokiaľ náradie nepoužívate, odpojte ho od elektrickej siete a/ alebo vyberte akumulátor.** Tieto preventívne bezpečnostné opatrenia znižujú riziko náhodného zapnutia náradia.
- d Ak náradie nepoužívate, uložte ho mimo dosahu detí a zabráňte nepovolaným osobám neoboznámeným s obsluhou náradia alebo s týmto návodom, aby s náradím pracovali.** Elektrické náradie je v rukách nekvalifikovanej obsluhy nebezpečné.
- e Údržba elektrického náradia. Skontrolujte, či náradie nemá vychýlené alebo rozpojené pohyblivé časti, zlomené diely alebo akúkoľvek inú poruchu, ktorá môže mať vplyv na jeho správny chod. Pokiaľ je náradie poškodené, nechajte ho opraviť.** Mnoho porúch vzniká nedostatočnou údržbou náradia.
- f Rezné nástroje udržiavajte ostré a čisté.** Riadne udržiavané rezné nástroje s ostrými reznými hranami sú menej náchylné na zanášanie nečistotami a lepšie sa s nimi manipuluje.
- g Používajte náradie, príslušenstvo a nástavce podľa týchto pokynov a berte do úvahy pracovné podmienky a prácu, ktorú je nutné vykonať.** Používanie elektrického náradia na iné než určené aplikácie môže viesť k spôsobeniu rizikových situácií.
- 5 Použitie akumulátorového náradia a jeho údržba**
- a Pred tým, ako do náradia vložíte akumulátor zabezpečte, aby bol hlavný vypínač vo vypnutej polohe.** Vloženie akumulátora do elektrického náradia, pokiaľ je hlavný vypínač v zapnutej polohe, môže spôsobiť nehodu.
- b Nabíjajte iba v nabíjačke určenej výrobcom.** Nabíjačka vhodná pre jeden typ akumulátora môže pri vložení iného nevhodného akumulátora spôsobiť požiar.
- c Používajte výhradne akumulátory určené pre daný typ náradia.** Použitie iných akumulátorov môže spôsobiť požiar alebo zranenie.
- d Pokiaľ akumulátor nepoužívate, držte ho mimo dosahu kovových predmetov ako sú kancelárske sponky na papier, mince, kľúče, klinčeky, skrutky alebo ďalšie drobné kovové predmety, ktoré môžu spôsobiť skrat oboch svoriek akumulátora.** Vzájomné skratovanie svoriek akumulátora môže spôsobiť popálenie alebo požiar.
- e Pri nesprávnom skladovaní môže z akumulátora uniknúť kvapalina; vyvarujte sa kontaktu s touto kvapalinou. Ak pridete s kvapalinou náhodne do styku, zasiahnuté miesto**

omyte vodou. Pri zasiahnutí očí zasiahnuté miesto omyte a vyhľadajte lekársku pomoc. Unikajúca kvapalina z akumulátora môže spôsobiť podráždenie pokožky alebo popáleniny.

6 Opravy

a Opravy elektrického náradia zverte kvalifikovanému technikovi, ktorý používa originálne náhradné diely. Tým zaistíte bezpečnú prevádzku náradia.

Ďalšie bezpečnostné pokyny pre prácu s priamočiarými píliami

- Pokiaľ používate pílové listy špeciálne určené na rezanie dreva, odstráňte pred začatím práce z obrobku všetky klinec a iné kovové časti.
- Všade kde je to možné, používajte na bezpečné uchytenie obrobku zverák a upínadlá.
- Nepokúšajte sa rezať extrémne malé polotovary.
- Nenahýbajte sa príliš dopredu. Uistite sa, či máte vždy pevný postoj, obzvlášť ak stojíte na lešení alebo na rebríkoch.
- Pílu držte vždy oboma rukami.
- Pre rezanie kriviek a otvorov použite na tento účel prispôsobený pílový list.

KONTROLA A VÝMENA PÍLOVÉHO LISTU

- Používajte výhradne pílové listy zodpovedajúce požiadavkám obsiahnutých v týchto pokynoch na obsluhu náradia.
- Používajte výhradne ostré pílové listy vo výbornom stave; popraskané alebo staré pílové listy by mali byť ihneď zlikvidované a nahradené novými.
- Zaistíte, aby bol pílový list bezpečne upevnený.
- Pílový list sa môže počas práce zahriať. Z tohto dôvodu sa pri výmene pílového listu uistite, či je vychladnutý a pri uchopení listu použite ochranné rukavice.

Ďalšie bezpečnostné pokyny pre akumulátory a nabíjačky

- Pred vložením akumulátora do nabíjačky sa uistite, či je čistá a suchá.
- Pri prenášaní nikdy nedržte nabíjačku za prívodný kábel. Nešklbte a neťahajte za kábel pri jeho vyťahovaní zo zásuvky. Vedte kábel tak, aby neprechádzal cez ostré hrany alebo horúce a masťné povrchy.

- Zničené alebo inak poškodené diely nechajte vymeniť v značkovom servise DEWALT. Nevykonávajte neodborné opravy sami.
- Nepracujte s nabíjačkou v podmienkach s vysokou vlhkosťou.
- Nepokúšajte sa nabíjať vlhké akumulátory.
- Nikdy sa nepokúšajte z akéhokoľvek dôvodu akumulátor rozoberať.
- Nabíjajte iba akumulátory s takými hodnotami, ktoré sú uvedené v tomto návode na použitie. Nepokúšajte sa nabíjať akumulátory, ktoré nie sú určené na nabíjanie.
- Pri likvidácii akumulátora sa vždy riadte pokynmi uvedenými na konci tohto návodu na použitie.
- Ak sa nabíjačky a akumulátory nepoužívajú, musia byť uskladnené na suchom mieste a musia byť tiež vhodne zabezpečené mimo dosahu detí.

Preprava

Li-Ionové akumulátory DEWALT prechádzajú nevyhnutnými testami podľa UN Manual of Tests and Criteria (pokyny a kritériá na vykonávanie testov) (ST/SG/AC.10/11/ rev. 3 časť III, odstavec 38.3) tak, ako sa odporúča v UN Recommendations on the Transport of Dangerous Goods (odporúčanie pre prepravu nebezpečných výrobkov).


- Akumulátory majú účinnú ochranu pred vnútorným pretlakom a skratovaním kontaktov.
- Na prevenciu pred násilným roztrhnutím a nebezpečným spätným prúdom boli vykonané príslušné merania.
- Zodpovedajúci obsah lítia je pod úrovňou povolených hodnôt.


Li-Ionové akumulátory DEWALT nespádajú pod národné a medzinárodné predpisy týkajúce sa nebezpečného tovaru. Avšak tieto predpisy sa musia rešpektovať pri preprave niekoľkých akumulátorov súčasne.


- Uistite sa, či sú akumulátory zabalené v súlade s predpismi pre nebezpečné výrobky, ako je spomenuté vyššie, a sú chránené pred skratom.


Štítky na nabíjačke a na akumulátore


Okrem piktogramov uvedených v príručke môžu štítky na nabíjačke a akumulátore obsahovať nasledujúce piktogramy:


 Pred použitím si prečítajte návod na obsluhu


 Doba nabíjania je uvedená v technických dátach


 Zabráňte styku s vodou

 Nezasahujte s vodivými predmetmi


 Poškodené akumulátory nenabíjajte


 Poškodené nabíjačky nepoužívajte

 Nabíjajte iba v rozmedzí teplôt 4 °C až 40 °C


 Poškodené káble ihneď vymeňte


 Porucha v nabíjačke

 Porucha v akumulátore

 Likvidáciu akumulátorov prevádzkajte s ohľadom na životné prostredie

Li-ION

 Akumulátory nespálujte

 Nabíjajte iba v určených nabíjačkách DEWALT

Obsah balenia

Balenie obsahuje:

- 1 Akumulátorovú priamočiaru pílu
- 1 Sadu pílových listov
- 1 Vložku pätky zabraňujúcu štiepeniu
- 1 Kryt pätky zabraňujúci poškriabaniu
- 1 Kryt odsávania nečistôt
- 1 Adaptér odsávania nečistôt
- 1 Akumulátor (DC308K/DC318K)
- 2 Akumulátory (DC308KL)
- 1 Nabíjačku
- 1 Kufor (iba pri modeloch K)
- 1 Návod na použitie
- 1 Výkresovú dokumentáciu

Poznámka: Modely N neobsahujú v balení akumulátory a nabíjačku.

- Skontrolujte, či počas prepravy nedošlo k poškodeniu náradia, jeho častí alebo príslušenstva.

- Pred začatím pracovných operácií venujte dostatok času starostlivému prečítaniu a porozumeniu tomuto návodu.

Popis (obr. A)

Vaša priamočiaru píla DC308/DC318 je určená na profesionálne rezanie dreva, ocele, hliníka, plastov a keramických materiálov.

- 1 Vypínač s reguláciou otáčok
- 2 Bezpečnostný vypínač
- 3 Riadenie odfukovania pilín
- 4 Blokovacia páčka pílového listu
- 5 Ochrana prstov
- 6 Držiak pílového listu
- 7 Vodiaci valec pílového listu
- 8 Pätká píly
- 9 Predkmit
- 10 Páčka pätky píly
- 11 Akumulátor

Nabíjačka

Vo Vašej nabíjačke DE9000 je možné nabíjať Li-Ionové akumulátory DEWALT s napätím 36 V (DE9360) a kapacitou 2,2 Ah.

- 11 Akumulátor
- 12 Uvoľňovacie tlačidlo
- 13 Nabíjačka
- 14 Indikátory nabíjania (červené)

Elektrická bezpečnosť

Elektromotor bol skonštruovaný len pre jedno napätie. Vždy skontrolujte, či napätie akumulátora zodpovedá napätiu na výkonovom štítku náradia. Uistite sa, či hodnota napätia Vašej nabíjačky zodpovedá hodnote napätia vašej zásuvky v stene.



Vaša nabíjačka DEWALT je chránená dvojitoú izoláciou v súlade s normou EN 60335.

Použitie predĺžovacieho kábla

Pokiaľ to nie je nevyhnutné, predĺžovací kábel nepoužívajte. Používajte schválený predĺžovací kábel vhodný pre vašu nabíjačku (viď technické údaje). Minimálny prierez vodiča je 1 mm²; maximálna dĺžka je 30 m.

Montáž a nastavenie



VAROVANIE: Pred prevádzkaním montáže a nastavenia vždy vyberte akumulátor.



VAROVANIE: Pred vloženíím alebo vybratím akumulátora náradie vždy vypnite.



VAROVANIE: Používajte iba akumulátory a nabíjačky DEWALT.

Nasadenie a vybratie akumulátora (obr. A)

- Akumulátor (11) nasadíte tak, že ho zarovnáte s miestom jeho uloženia na náradí. Nasuňte akumulátor do jeho lôžka v náradí a zatlačte naň, až zaskočí na miesto.
- Ak chcete akumulátor vybrať, stlačte uvoľňovacie tlačidlo (12) a súčasne akumulátor vytiahnite z lôžka.

Nabíjanie akumulátora (obr. A a B)

Pred tým, než začnete nabíjať akumulátor, skontrolujte napätie v zásuvke. Pokiaľ je zásuvka pod prúdom, ale akumulátor sa nedá nabiť, predajte vašu nabíjačku autorizovanému servisnému zástupcovi spoločnosti DEWALT. Počas nabíjania môže dochádzať k zahrievaniu nabíjačky i akumulátora. Tento jav je obvyklý a neznamená žiadnu poruchu.



UPOZORNENIE: Nenabíjajte akumulátor, pokiaľ okolitá teplota klesne pod 4 °C alebo presiahne 40 °C. Odporúčaná teplota prostredia pre nabíjanie: približne 24 °C.

- Akumulátor (11) nabijete tak, že ho vložíte do nabíjačky (13) spôsobom znázorneným na obrázku a nabíjačku zapnete. Uistite sa, či je akumulátor v nabíjačke riadne usadený. Červené indikátory nabíjania (14) budú blikať podľa úrovne nabitia akumulátora.
- Po skončení nabíjania začnú indikátory trvalo svietiť. Nabíjačka bude automaticky prepnutá do udržiavacieho režimu.
- Akumulátor je možné kedykoľvek vybrať, alebo ho ponechať akokoľvek dlho vložený v nabíjačke.
- Pokiaľ sa počas nabíjania objavia ťažkosti, červené indikátory nabíjania začnú rýchlo blikať. Akumulátor vyberte a znovu vložte, alebo skúste použiť iný. Pokiaľ i iný akumulátor nebude možné nabíjať, nechajte nabíjačku otestovať u autorizovaného servisného zástupcu DEWALT.

- Pokiaľ sa v nabíjačke vyskytne závada, červené indikátory nabíjania začnú rýchlo blikať v poradí raz krátko a raz dlho. Odovzdajte náradie na opravu autorizovanému servisnému stredisku DEWALT.
- Pri pripojení nabíjačky k zdrojom napätia, ako sú generátory alebo meniče napätia, červené indikátory nabíjania (14) môžu začať súčasne blikať spôsobom dvoch rýchlych prebliknutí nasledovaných pauzou. Toto znamená len dočasnú ťažkosť zdroja napätia. Nabíjačka sa automaticky prepojí späť na normálnu prevádzku.

Priebeh nabíjania (obr. B)

Stav nabitia akumulátora je podrobne popísaný v tabuľke nižšie.

Stav nabitia

1 kontrolka bliká	< 33%
1 kontrolka bliká, 1 kontrolka svieti	33-66%
1 kontrolka bliká, 2 kontrolky svietia	66-99%
3 kontrolky svietia	100%

Automatické oživenie

- Režim automatického oživenia prevedie vyrovnanie jednotlivých článkov akumulátora podľa ich maximálnej kapacity. Oživenie akumulátora by malo byť spravené každý týždeň, alebo pokiaľ už akumulátor nepodáva rovnaký výkon.
- Oživenie akumulátora vykonáte tak, že ho vložíte do nabíjačky obvyklým spôsobom. Akumulátor ponechajte v nabíjačke aspoň 8 hodín.

Odloženie nabíjania - zahriaty/studený akumulátor

Pokiaľ nabíjačka zistí, že akumulátor je príliš zahriaty alebo studený, automaticky spustí funkciu odloženia nabíjania a pozastaví proces nabíjania, pokiaľ nedosiahne akumulátor primeranú teplotu. Potom bude nabíjačka automaticky pokračovať v nabíjaní. Táto funkcia zaisťuje maximálnu životnosť akumulátora.

Ochrana pred úplným vybitím

Pokiaľ je akumulátor v náradí, je chránený pred úplným vybitím.

Nasadenie a vybratie pilového listu (obr. C)

Systém výmeny bez použitia náradia zaisťuje rýchlu a jednoduchú výmenu pilového listu.

- Povoľte držiak pílového listu (6) takým spôsobom, že úplne vyťahnete západku pílového listu (4).
- Do držiaka (6) vložte pílový list tak, aby zadná hrana pílového listu zapadla do drážky vodiaceho valca (7).
- Západku pílového listu (4) vráťte do pôvodnej polohy.
- Pílový list vyberte tak, že celkom vyťahnete západku pílového listu a pílový list vysuniete z držiaka von.

Pílové listy

Typ pílového listu	Použitie
Pílový list s jemným ozubením	pre hladké priame rezy
Pílový list s hrubým ozubením	pre rýchle priame rezy
Pílový list na rezanie kovu	na rezanie železa a neželezných kovov
Zarovnávací pílový list ¹⁾	na dočisťovanie bočných hrán alebo okrajov rezov.

¹⁾ Nie je k dispozícii vo všetkých krajinách.

Široká škála pílových listov daného určenia je k dispozícii ako špeciálna výbava.



VAROVANIE: Pílový list voľte vždy starostlivo.

Nastavenie uhla sklonu (obr. D)

Nastaviteľná päťka píly (8) umožňuje prevedenie pravostranných i ľavostranných zašikmení až do 45°. Mierka sklonu má predvolené polohy 0°, 15°, 30° a 45°.

- Povoľte páčku päťky píly (10).
- Päťku (8) presuňte smerom k pílovému listu.
- Nakloňte päťku a pomocou mierky nastavte požadovaný uhol sklonu.
- Páčku päťky píly dotiahnite.

Nastavenie predkmitu (obr. A)

Nastaviteľný predkmit zaručuje perfektné prevedenie rezu v rôznych materiáloch.

- Volič predkmitu (9) presuňte podľa nižšie uvedenej tabuľky do požadovanej polohy. Volič sa dá ovládať aj počas práce s pilou.

Poloha	Drvo	Kov	Plasty
3	Rýchle rezanie	-	Plasty
2	Hrubý obrobok	-	Laminát Plexisklo
1	Preglejka Drevotrieska	Hliník Neželezné kovy	-
0	Tenký obrobok	Oceľové plechy	-
	Čisté rezy		

Nastavenie odfukovania pilín (obr. A)

Odfukovanie pilín vykonáva regulovateľný vzduchový prúd od pílového listu tak, aby sa počas chodu na obrobku piliny nezachytávali.

- Odfukovanie pilín nastavte pomocou páčky (3).
 - Nízka úroveň Pri práci s kovmi, pri použití chladiacich a mazacích prostriedkov a pri použití odsávača nečistôt.
 - Stredná úroveň Pri práci s drevom a podobným materiálom pri nízkych otáčkach.
 - Vysoká úroveň Pri práci s drevom a podobným materiálom pri vysokých otáčkach.

Montáž plastového ochranného krytu päťky (obr. E)

Ochranný kryt päťky (16) znižuje poškodenie povrchu (citlivých) obrobkov.

- Nasadte kryt na päťku tak, ako je znázornené na obrázku.

Montáž a vybratie ochrannej vložky päťky (obr. F1 a F2)

Vložka (17) tesne priliehajúca k pílovému listu znižuje štiepenie obrobku. Vložku je možné nasadiť ako na päťku, tak i na kryt päťky.

- Uchopte vložku (17) v smere znázornenom na obrázku.
- Montáž vložky na päťku (8):
 - Okraje (18) zasuňte do drážok (19).
 - Zadnú časť vložky zasuňte tak, aby smerovala proti päťke.
- Montáž vložky na kryt päťky (16):
 - Okraje (18) zasuňte za výstupky (20).
 - Predný koniec vložky zatlačte smerom ku krytu. Vložka zapadne na svoje miesto.

- Vložku odstránite opačným postupom.

Odsávanie prachu (obr. G)

Nástavec na odsávanie nečistôt (21) spolu s ochrannou clonou (22) a pripojením vhodného vysávača napomáha k odsávaniu prachu z povrchu obrobku.

- Ochrannú clonu (22) upevnite na ochranu prstov (5) až pokým nezacvakne.
- K náradiu pripevnite nástavec odsávania nečistôt (21) tak, ako je znázornené na obrázku.
- K nástavcu pripojte hadicu vhodného vysávača.



VAROVANIE: Vdychovanie prachových nečistôt vznikajúcich počas rezania znamená vážne ohrozenie zdravia. Pokiaľ je to vhodné, pripojte taký systém odsávania prachu, ktorý je skonštruovaný v súlade s platnými nariadeniami týkajúcimi sa emisií nečistôt. Odporúčame používať respirátor.



VAROVANIE: Pokiaľ režete kov, nepoužívajte systém odsávania nečistôt bez vhodnej ochrany pred odletujúcimi iskrami.

Pokyny na obsluhu



VAROVANIE:

- Vždy dodržujte bezpečnostné predpisy a príslušné nariadenia.
- Uistite sa, či je obrobok riadne upevnený. Odstráňte kince, skrutky a iné spojovacie materiály, ktoré by mohli ostrie pílového listu poškodiť.
- Skontrolujte, či je pod obrobkom dostatočný priestor pre prenikanie pílového listu. Nerežte materiály, ktorých hrúbka presahuje maximálnu hĺbku rezu.
- Používajte iba ostré pílové listy. Poškodené alebo zožhané pílové listy musia byť okamžite vymenené.
- Náradie nepoužívajte na rezanie potrubí alebo rúrok.
- Nikdy náradie nezapínajte bez nainštalovaného pílového listu.

- Optimálne výsledky dosiahnete, pokiaľ rez povediete hladko konštantnou rýchlosťou. Na pílový list netlačte z boku. Pätku píly udržiavajte na povrchu obrobku. Pokiaľ režete oblúky, kruhy alebo iné zaoblené tvary, tlačte pílu zľahka dopredu.
- Pred vytiahnutím pílového listu z obrobku počkajte, až sa píla celkom zastaví. Po skončení práce môže byť pílový list veľmi teplý. Nedotýkajte sa ho.

Pred začatím prevádzky:

- Uistite sa, či je akumulátor (celkom) nabitý.
- Uistite sa, či je akumulátor správne osadený.

Zapnutie a vypnutie (obr. H)

Z bezpečnostných dôvodov je Vaša píla vybavená bezpečnostným vypínačom.

- Náradie odblokujete uvoľnením bezpečnostného vypínača (2).
- Ak chcete náradie zapnúť, stlačte hlavný vypínač (1). Otáčky náradia sú určené tlakom vyvíjaným na vypínač.
- Ak chcete náradie vypnúť, vypínač uvoľnite.
- Náradie uzamknete v danej polohe aktívaním bezpečnostného vypínača.



VAROVANIE: Po dlhšej dobe chodu náradia v nízkych otáčkach ho ponechajte bežať približne 3 minúty na maximálnu rýchlosť pri voľnobehu.

Rezanie dreva

- Pokiaľ je to nutné, vyznačte si rez.
- Zapnite náradie.
- Pílou tlačte proti obrobku a sledujte čiaru rezu.
- Pri prevádzaní rezu rovnobežného s hranou obrobku namontujte paralelný doraz a pílu ťahajte tak, ako je znázornené na obrázku I.

Rezanie do dreva pomocou predvrtaného otvoru

- Pokiaľ je to nutné, vyznačte si rez.
- Vyvrtajte otvor (\varnothing min. 12 mm) a vložte doňho pílový list.
- Zapnite náradie.
- Riadte sa vyznačenou líniou rezu.

- Pokiaľ chcete rezať presný kruhový tvar, namontujte tyčové kružidlo a nastavte ho na požadovaný polomer (obr. J).

Rezanie až po vystupujúci okraj (obr. K)

- Použite bežný pílový list, režte až po vyčnievajúci okraj.
- Rez zakončíte zarovnávacím pílovým listom.



Odsávanie prachu (obr. G)

- Pokiaľ je náradie používané vo vnútorných priestoroch dlhšiu dobu, používajte vhodný systém odsávania nečistôt, ktorý je skonštruovaný v súlade s platnými nariadeniami týkajúcimi sa emisí nečistôt.

Rezanie kovu

- Nasadte príslušný pílový list.
- Pokračujte vyššie uvedeným postupom.



UPOZORNENIE: Používajte chladiace mazivo (olej na rezanie), aby sa pílový list alebo obrobok neprehrial.

Doplnkové príslušenstvo



VAROVANIE: Iné príslušenstvo, než je príslušenstvo ponúkané spoločnosťou DEWALT, nebolo s týmto výrobkom testované. Preto by mohlo byť použitie takého príslušenstva s týmto náradím veľmi nebezpečné. Na zníženie rizika poranenia používajte iba príslušenstvo odporučené spoločnosťou DEWALT.

Ďalšie podrobnosti týkajúce sa príslušenstva získate u svojho značkového predajcu.

Môže obsahovať:

- DE3241 Paralelné vodidlo
- DE3242 Kružidlo

K dispozícii sú nasledovné výmeniteľné pílové listy:

- DT2048 Rezný pílový list s jemným ozubením
- DT2075 Rezný pílový list s hrubým ozubením
- DT2160 Pílový list na rezanie kovu
- DT2074 Pílový list na záпустné rezy ¹⁾

¹⁾ Nie je k dispozícii vo všetkých krajinách.

Údržba

Vaše elektrické náradie DEWALT bolo skonštruované tak, aby pracovalo čo najdlhšie s minimálnymi nárokmi na údržbu. Pravidelná starostlivosť o náradie a jeho pravidelné čistenie Vám zaisťujú jeho bezproblémovú prevádzku.



Mazanie vodiaceho valca (obr. C)

- Aby bolo zabránené zaseknutiu píľ. listu v materiáli, kvapkajte v pravidelných intervaloch na vodiaci valec (7) kvapku oleja.



Čistenie



VAROVANIE:

- Nabíjačka pred čistením krytov pomocou mäkkej tkaniny odpojte zo siete.
- Pred čistením z náradia vyberte akumulátor.
- Udržujte čisté ventilačné drážky a plastový kryt pravidelne čistite mäkkou tkaninou.

Ochrana životného prostredia



Triedenie odpadu. Tento prístroj nesmie byť vyhodnený do bežného domového odpadu.

Keď nebudete Váš výrobok DEWALT ďalej potrebovať alebo uplynie lehota jeho životnosti, nelikvidujte ho spolu s domovým odpadom. Prístroj zlikvidujte v triedenom odpade.



Triedený odpad umožňuje recykláciu a opätovné využitie použitých výrobkov a obalových materiálov. Opätovné použitie recyklovaných materiálov pomáha chrániť životné prostredie pred znečistením a znižuje spotrebu surovín.

Pri zakúpení nových výrobkov Vám predajne, miestne zberne odpadov alebo recyklačné stanice poskytnú informácie o správnej likvidácii elektroodpadov z domácnosti.

Spoločnosť DEWALT poskytuje možnosť zberu a recyklácie použitých výrobkov DEWALT po ukončení ich prevádzkovej životnosti. Využite túto bezplatnú službu a odovzdajte Váš nepoužívaný prístroj ktorémukoľvek autorizovanému servisnému stredisku.

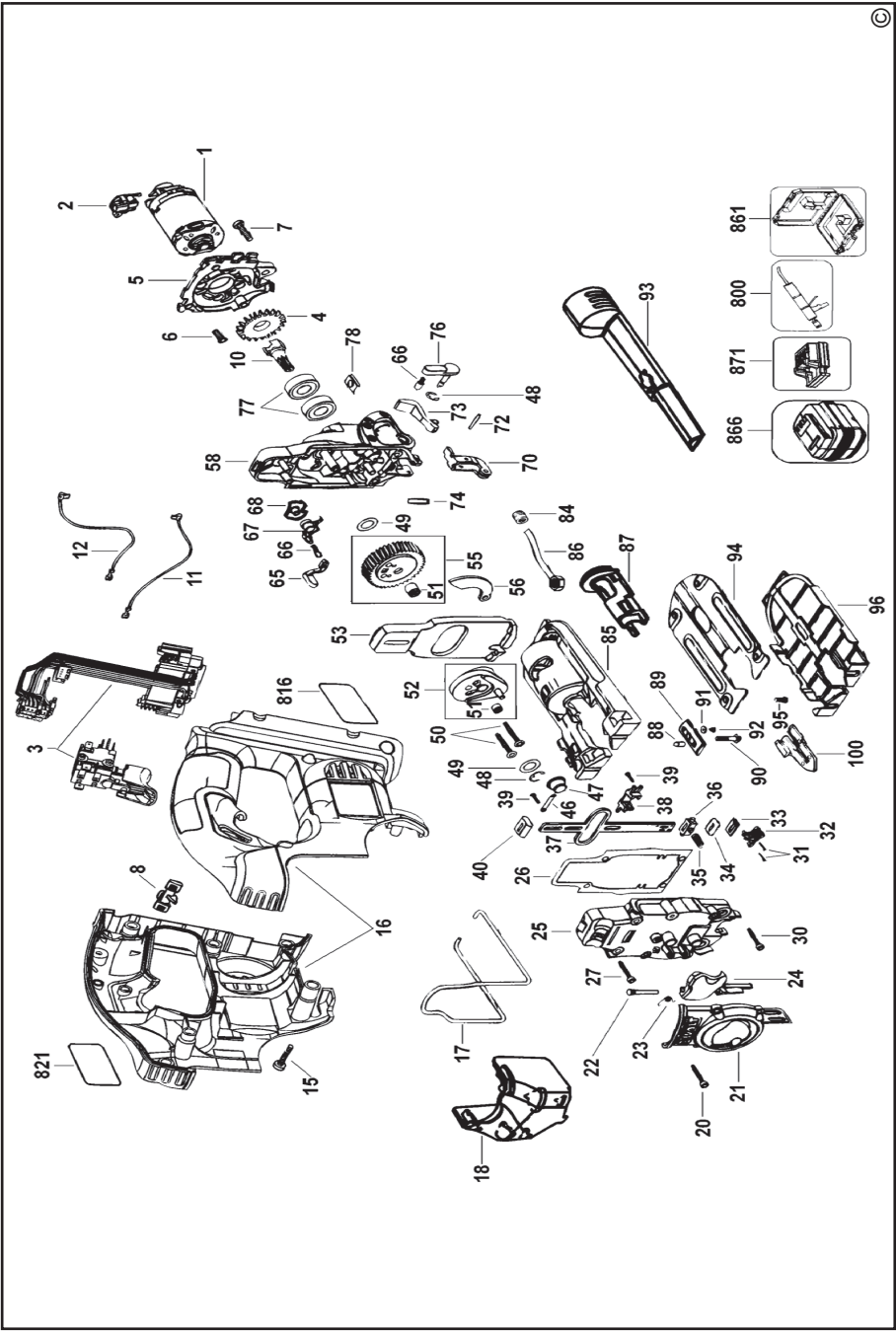
Adresu vášho najbližšieho autorizovaného strediska DEWALT nájdete na zadnej strane tohto návodu. Zoznam autorizovaných stredísk DEWALT a všetky podrobnosti týkajúce sa popredajného servisu nájdete tiež na internetovej adrese: www.2helpU.com.

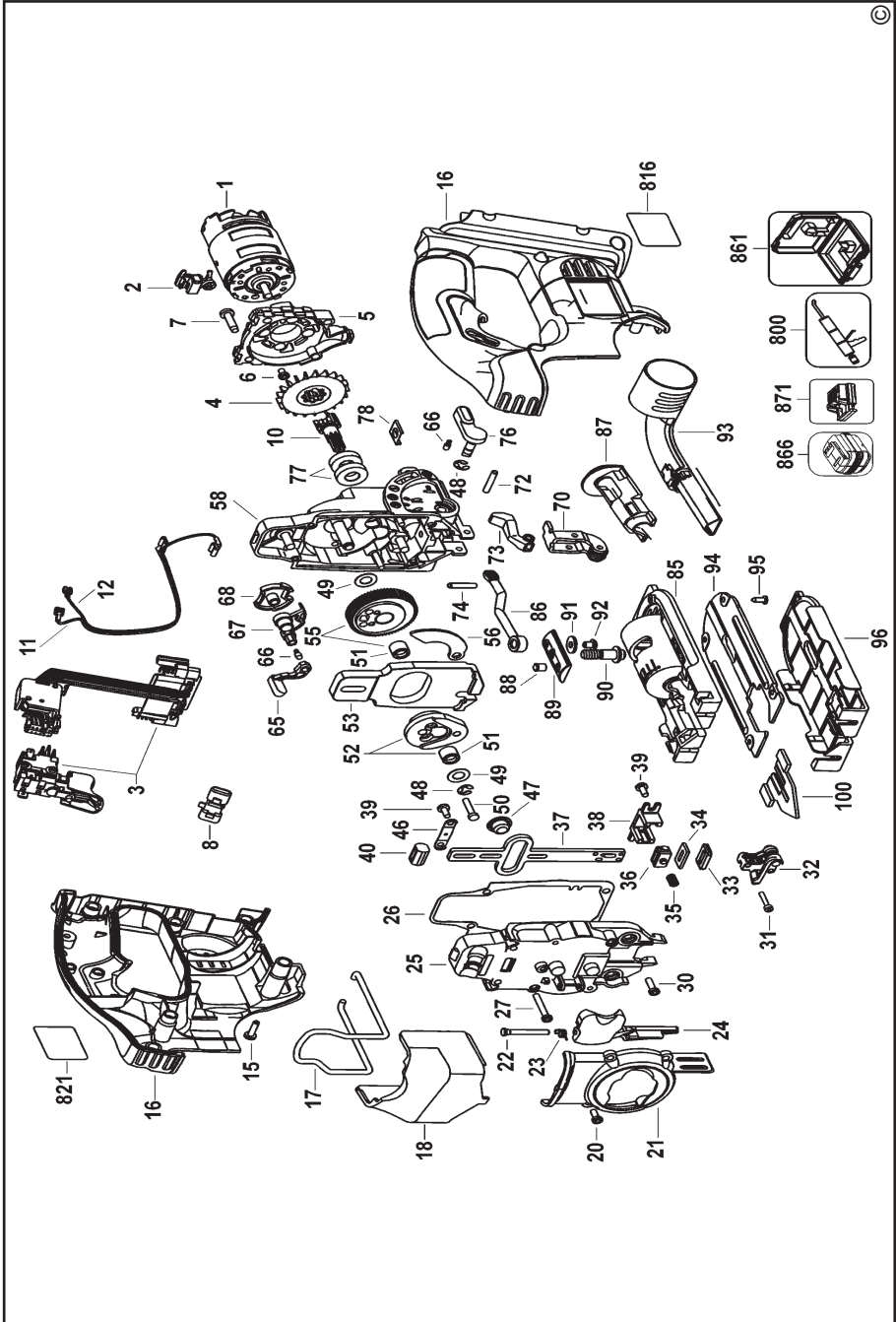


Akumulátor

Pokiaľ prestane akumulátor s dlhou životnosťou dodávať dostatočnú úroveň výkonu, je treba ho dobiť. Po ukončení jeho životnosti prevedte jeho likvidáciu tak, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia:

- Nechajte náradie v chode, pokiaľ nedôjde k úplnému vybitiu akumulátora a potom ho vyberte z náradia.
- Akumulátory typu Li-Ion je možné recyklovať. Odovzdajte ich prosím dodávateľovi alebo v miestnej recyklačnej stanici. Zhromaždené akumulátory budú riadne zlikvidované alebo recyklované.





ZÁRUKA

Spoločnosť DeWALT je presvedčená o kvalite svojich výrobkov a ponúka mimoriadnu záruku pre profesionálnych používateľov tohto náradia. Táto záruka sa ponúka v prospech zákazníka a nijako neovplyvní jeho zákonné záručné práva. Táto záruka platí vo všetkých členských štátoch EÚ a Európskej zóny voľného obchodu EFTA.

• 30 DNÍ ZÁRUKA VÝMENY •

Ak nie ste s výkonom Vášho náradia DeWALT celkom spokojní, môžete ho do 30 dní po kúpe vrátiť. Náradie musí byť v kompletnom stave ako pri kúpe a musí byť dodané na miesto, kde bolo kúpené, kde sa vymení alebo vráti peniaze. Náradie musí byť v uspokojivom stave a musí byť predložený doklad o jeho kúpe.

• JEDNOROČNÁ ZMLUVA NA BEZPLATNÝ SERVIS •

Ak sa musí počas 12 mesiacov po kúpe vykonať údržba alebo servis Vášho náradia DeWALT, máte nárok na jedno bezplatné vykonanie tohto úkonu. Tento úkon sa bezplatne vykoná v autorizovanom servise DeWALT. K náradiu musí byť predložený doklad o jeho kúpe. Táto oprava zahŕňa aj prácu. Tento bezplatný servis sa nevzťahuje na príslušenstvo a náhradné diely, ak nie sú tiež kryté zárukou.

• JEDNOROČNÁ PLNÁ ZÁRUKA •

Ak dôjde počas 12 mesiacov od kúpy výrobku DeWALT k poškodeniu tohto výrobku z dôvodu poruchy materiálu alebo zlého dielenského spracovania, spoločnosť DeWALT zaručuje bezplatnú výmenu všetkých poškodených častí – alebo podľa nášho uváženia – bezplatnú výmenu celého náradia, za predpokladu, že:

- Porucha nevznikla v dôsledku neodborného zaobchádzania.
- Výrobok bol vystavený bežnému použitiu a opotrebovaniu.
- Výrobok neopravovali neoprávnené osoby.
- Bol predložený doklad o kúpe;
- Bol výrobok vrátený kompletný s pôvodnými komponentmi.

Ak požadujete reklamáciu, kontaktujte predajcu, u ktorého ste výrobok kúpili alebo vyhľadajte autorizovanú servisnú organizáciu. Zoznam autorizovaných servisov DeWALT a podrobnosti o popredajnom servise nájdete aj na internetovej adrese: www.2helpU.com.

STANLEY BLACK & DECKER CZECH REPUBLIC S.R.O.

Türkova 5b
149 00 Praha 4
Česká Republika
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
Servis: 00420 244 403 247
www.dewalt.cz
obchod@sbdinc.com

STANLEY BLACK & DECKER SLOVAKIA S.R.O.

Vysoká 2/b
811 06 Bratislava
Tel.: 00420 261 009 772
Fax: 00420 261 009 784
www.dewalt.sk
obchod@sbdinc.com

BAND SERVIS

K Pasekám 4440
760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
www.bandservis.cz
bandservis@bandservis.cz

BAND SERVIS

Paulínska 22
917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624
www.bandservis.sk
p.talajka@bandservis.sk

Právo na prípadné zmeny vyhradené.

06/2014



TYP VÝROBKU:

CZ	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
SK	Výrobný kód	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

CZ Dokumentace záruční opravy			SK Dokumentácia záručnej opravy			
CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum príjmu	Dátum opravy	Číslo objednávky	Porucha	Pečiatka Podpis

CZ
Adresy servisu
Band servis
Klásterského 2
CZ-140 00 Praha 4
Tel.: 00420 244 403 247
Fax: 00420 241 770 167

CZ
Band servis
K Pasekám 4440
CZ-760 01 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
<http://www.bandservis.cz>

SK
Adresa servisu
Band servis
Paulínska ul. 22
SK-917 01 Trnava
Tel.: 00421 335 511 063
Fax: 00421 335 512 624